



Nathalie und Ludwig Sinzinger GbR, Augsburg Str. 5, 82256 Fürstenfeldbruck (Zentrale), [www.ballett-sinzinger.de](http://www.ballett-sinzinger.de), [info@ballett-sinzinger.de](mailto:info@ballett-sinzinger.de)

zwischen Ballettstudio Sinzinger – Nathalie Sinzinger und Ludwig Sinzinger GbR (nachfolgend: Ballettstudio) und

**Vor- u. Nachname SchülerIn:** \_\_\_\_\_  
geboren am \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_ Handy: \_\_\_\_\_  
PLZ/Wohnort: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_

**Name Kindergarten/Schule:** \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_

**Erziehungsberechtigte(r) Vor- u. Nachname:** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_ Handy: \_\_\_\_\_  
PLZ/Wohnort: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_

## 1. Vertragspartei

Ist der/die SchülerIn bei Vertragsschluss minderjährig, ist Vertragspartei des Ballettstudios der/die Erziehungsberechtigte.  
Ist bei Vertragsschluss der/die SchülerIn volljährig, ist Vertragspartei des Ballettstudios der/die SchülerIn.

## 2. Unterrichtsgegenstand

Das Ballettstudio übernimmt den Unterricht für den/die SchülerIn in künstlerischem Tanz, mit dem Ziel Tanz als Kunstform darzubieten. Eine Unterrichtseinheit umfasst 60 Minuten / Woche und wird in Gruppen abgehalten. Die in Ziffer 8) getroffene Regelung bleibt unberührt. Ein(e) bestimmte(r) Trainer wird nicht vereinbart. Bei behördlicher Schließung des Ballettstudios wird der Unterricht digital fortgeführt.

## 3. Vertragsbeginn / Vertragslaufzeit

Der Unterricht beginnt am \_\_\_\_\_ und wird für unbestimmte Dauer abgeschlossen.

## 4. Unterrichtsort

Unterrichtsort ist:  Fürstenfeldbruck  Planegg  Gauting  Mering

## 5. Zustimmung zur Datenverarbeitung und Auftragsdatenverarbeitung

5.1 SchülerIn und Vertragspartner erklären sich mit nachfolgender Unterschrift ausdrücklich damit einverstanden, dass die angegebenen personenbezogenen Daten unter Beachtung des Gesetzlichen Datenschutzes vom Ballettstudio im Rahmen der geschäftlichen Beziehung zur Übermittlung von elektronischen, postalischen und telefonischen Informationen (auch Terminankündigungen und Veranstaltungseinladungen) verarbeitet und genutzt werden dürfen. Die Einwilligung kann jederzeit schriftlich beim Ballettstudio widerrufen werden.

5.2 Der/Die SchülerIn bzw. der Vertragspartner stimmt mit dem Vertragsabschluss der Datenweiterverarbeitung durch die Firma PCA Professional Card Administration GmbH Vorsetzen 41, 20459 Hamburg zur Durchführung der Administration zu. Eine Weitergabe der Kundendaten an Dritte erfolgt nicht.

### PCA Professional Card Administration GmbH

Abt.: Ballett Sinzinger  
PF 11 07 73 - 20407 Hamburg  
Telefon: 040 / 65 49 83 62 (Mo.-Do. 9-17 Uhr, Fr. 9-15:30 Uhr)  
Fax: 040 / 65 49 83 59  
E-Mail : [dance@pca.de](mailto:dance@pca.de)

\_\_\_\_\_  
(SchülerIn)

X

\_\_\_\_\_  
(Vertragspartner)





Nathalie und Ludwig Sinzinger GbR, Augsburg Str. 5, 82256 Fürstenfeldbruck (Zentrale), [www.ballett-sinzinger.de](http://www.ballett-sinzinger.de), [info@ballett-sinzinger.de](mailto:info@ballett-sinzinger.de)

9.6 Die Parteien sind sich einig, dass das Ballettstudio das vereinbarte Honorar jeweils zum 01.10. eines Kalenderjahres anpassen kann. Die Anpassung muss dem Vertragspartner mindestens 8 Wochen vor diesem Termin schriftlich mitgeteilt werden. Der Vertragspartner hat das Recht, den Unterrichtsvertrag binnen 1 Monats nach Zugang der Gebührenanpassung außerordentlich zum 01.10. des Kalenderjahres zu kündigen. Kündigt der Vertragspartner nicht oder nicht fristgerecht, gilt die Gebührenanpassung als genehmigt.

## 10. Unterrichtsausfall

10.1 Wegen Verhinderung des/der Trainer(s)In oder behördlicher Schließung ausfallende Unterrichtsstunden werden nach Wahl des Ballettstudios nachgeholt oder erstattet.

10.2 Vom/von der SchülerIn abgesagte oder nicht wahrgenommene Stunden verfallen bei gleichzeitiger Vergütung des Ballettstudios.

## 11. Änderung von Daten des/der Schüler(s)In bzw. des Vertragspartners

11.1 SchülerIn und Vertragspartner sind verpflichtet, jede Änderung vertragsrelevanter Daten (Name, Adresse, E-Mail-Adresse, Bankverbindung etc.) der Mitgliederverwaltung: PCA Professional Card Administration GmbH, Abtl.: Ballettstudio Sinzinger, Vorsetzen 41, 20459 Hamburg unverzüglich mitzuteilen. Durch Unterlassung entstehende Mehrkosten gehen zu Lasten des Vertragspartners bzw. des/der Schüler(s)In.

## 12. Veröffentlichung von Fotos

SchülerIn und Vertragspartner erklären sich mit nachfolgender Unterschrift ausdrücklich damit einverstanden, dass von den Aufführungen/Darbietungen des/der SchülerIn Ton- und/oder Bildtonaufnahmen erstellt und diese ohne weiteren Vergütungsanspruch des/der SchülerIn und des Vertragspartners in Broschüren, im Internet oder in anderen Medien veröffentlicht werden.

X

\_\_\_\_\_  
(SchülerIn)

\_\_\_\_\_  
(Vertragspartner)

## 13. E-Mail-Werbung

SchülerIn und Vertragspartner erklären sich – jederzeit widerruflich - mit nachfolgender Unterschrift ausdrücklich damit einverstanden, über Aktionen und Neuerungen per E-Mail an die oben angegebene Adresse regelmäßig informiert zu werden.

X

\_\_\_\_\_  
(SchülerIn)

\_\_\_\_\_  
(Vertragspartner)

## 14. Salvatorische Klausel

Sollte eine Bestimmung dieses Vertrages und/oder seiner Änderungen bzw. Ergänzungen unwirksam sein oder werden, so wird dadurch die Wirksamkeit des Vertrages im Übrigen nicht berührt. Die unwirksame Bestimmung wird durch eine wirksame ersetzt, die dem wirtschaftlich Gewollten am nächsten kommt. Gleiches gilt für Regelungslücken.

Datum \_\_\_\_\_ SchülerIn: X

Datum \_\_\_\_\_ Erziehungsberechtigte(r): X

Datum \_\_\_\_\_ Ballettstudio: X